

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 87 (1961)
Heft: 1

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

scheinens zu überzeugen versucht. Vergebens!
Halt, – läutet es nicht eben an der Türe?
Sollte am Ende –?
Ach nein, – es war nur der Eiermann!
Habe ich «nur» gesagt? Ich will mich nicht
versündigen! Wenigstens einer, dem es noch
dafürsteht, seine Ware loszuwerden!
Leben wir nicht wirklich in einer schweren
Zeit? Ilse

Falsch gewickelt

Kürzlich bekam mein Selbstbewusstsein einen ziemlichen Stoß. Bis jetzt glaubte ich, wir Männer würden durch leicht angegraute Schläfen erst recht interessant, und ich legte daher keinen Wert darauf, jünger als meine 40 Jahre auszusehen. Nun muß ich aber einsehen, daß ich falsch gewickelt bin.
Ich machte in einer Drogerie beträchtliche Einkäufe. Ein hübsches junges Häschen, schlank und wohlgebaut, Frisur Brigitte Bardot, bediente mich. Sie war äußerst freundlich, ja, mir schien, als lächle sie mich ganz besonders nett an. Beim Abschied meinte sie charmant: «Dörf ich Ine no es Müschterli mitgää?» Ich bedankte mich und verließ wohlgenut den Laden. Nachdenklich wurde ich erst zuhause, als ich meine Einkäufe und das Gratismüsterchen auspackte. Es war – sage und schreibe – ein Pülverchen zur besseren Haftung des Gebisses! Max

Kleinigkeiten

Die Königin Juliana der Niederlande hat einen sehr schönen Einfall verwirklicht: sie hat mitten in der Kapitale einen Park für Blinde anlegen lassen. Die Blumen sind nicht nach Farbenwirkung ausgewählt, sondern unter den möglichst süß und stark duftenden Sorten, und kleine Tafeln, auf Handhöhe angebracht, tragen in Blindenschrift die Namen der Blumen und Pflanzen. Mehrere Parkwächter sorgen dafür, daß keinerlei Hindernisse auf den Wegen liegen, damit die Spaziergänger sich möglichst frei bewegen können.



an Richi

Ich hab mein Herz in Heidelberg
verloren

Frankreich will eine «gezielte» Trüffelpilzkultur aufnehmen. Ueber die Fortpflanzung dieser köstlichen Pilze weiß man relativ wenig, nur, daß sie sich in gewissen Zyklen bewegt, die nach Auffassung gewisser Beobachter 150 Jahre ausmachen. Es besteht demnach für uns und unsere Kinder keine große Aussicht, zu billigeren Trüffeln zu kommen, hingegen werden unsere Großkinder um das Jahr 2060 herum Maximal-Ernten erleben. Wenn's stimmt, ist es immerhin ein Lichtblick.

Die Erfahrung ist eine schöne Sache. Sie gestattet uns, einen Fehler wiederzuerkennen, wenn wir ihn neuerdings begehen.

Der Herr Marquis findet seine hübsche Freundin bei einem zärtlichen Tête-à-tête mit einem jungen Vicomte. «Gehn Sie!» herrscht er ihn an. Der junge Mann mustert ihn erstaunt. «Schämen Sie sich, Herr Marquis» sagt er. «Ihr Vorfahre hätte zum meinen gesagt «Gehn wir!»»

«Manche Leute begehen wirklich nie zweimal denselben Fehler. Sie machen immer wieder neue.»

Heute, am 3. Dezember, kam eine ältere Frau mit einem Kindertisch und zwei unten an die Tischplatte gebundenen Kinderstühlen an den Postschalter, um sie den Enkeln im Welschland zu schicken. Verpackt war nur die Tischplatte. Neben der Adresse aber stand «Bitte erst an Weihnachten öffnen».

Fredi

Üsi Chind

Zwei Knirpse stehen vor dem Kaugummi-automaten. Der eine stößt und drückt und schüttelt an dem Behälter herum, während der andere gespannt zuschaut und, eben als ich vorbei gehe, sagt: «Aber gell, du giüschst mer denn au ein – weischt, i darf halt nöd schtäle...» MM

Im Dorf hat es viele italienische Arbeiter. Unser dreijähriger Daniel ruft ihnen «buon giorno» oder «buona sera signori» zu, und diese Arbeiter freuen sich und sind auch freundlich mit ihm. Neulich unterhielt sich der Kleine mit einem andern Knirps über ihre zukünftigen Berufsabsichten. Der eine sagte, er werde Kondukteur. Daniel antwortete: «I wet gäära Italiener abgie!» MG

Mein dreijähriger Enkel meinte, nachdem er meinen stark gelichteten Haarschopf betrachtet hatte, zu seiner Mutter: «Gäll, de Großvatti het nonig alli Hoor übercho?!» AH

Unser Peter geht in die zweite Klasse. Die Bibelgeschichte fesselt ihn sehr. «Nun, was habt ihr Neues vernommen?» fragte ich ihn kürzlich. Seine Antwort lautete: »Weißt Du, vom Esau und Jakob, die stritten immer um das Vortrittsrecht!« RH

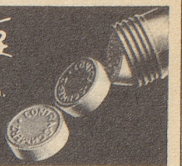
Die Mutter bereitet eine Wähe vor und besticht den ausgelegten Teigboden mit der Gabel. Nach einigem Nachdenken fragt die dreijährige Sonja: «Mached das aschtändigi Lüt au?» Sonja

Zuschriften für die Frauenseite sind an folgende Adresse zu senden: Bethli, Redaktion der Frauenseite, Nebelspalter, Rorschach. Nichtverwendbare Manuskripte werden nur zurückgesandt, wenn ihnen ein frankiertes Retourcouvert beigelegt ist.

Contra-Schmerz

hilft bei Kopfw. Migräne,
Zahnweh, Monatschmerzen,
ohne Magenbrennen zu
verursachen.

12 Tabletten Fr. 1.80



Gody Breitenmoser

General-Wille-Straße 21, Zürich, Tel. 23 58 77

Diese Adresse müssen Sie sich merken, wenn irgendetwas mit Ihren Haaren nicht stimmt. – Der erfahrene Haaranalytiker weiß bestimmt auch in Ihrem Falle Rat.

Mit **Kobler** täglich eine
SONNTAGS-RASUR!



erfüllt Ihre Wohnung
mit Wohlgeruch!

In fünf Minuten riechen Sie weder Fisch noch Kohl, weder Rauch noch irgend welche anderen unangenehmen Gerüche. Der kleine ODOR-MASTER-Apparat ist äußerst einfach und sparsam im Gebrauch, er kostet nur Fr. 7.50

Eine Schachtel Tabletten mit Nelken-, Lavendel-, Fichtennadel-, Flieder-, Eau de Cologne-, Rosen- oder Farn-Parfum usw.

kostet Fr. 1.65

ODOR-MASTER-Apparat und Tabletten sind erhältlich in Apotheken, Drogerien und Haushaltgeschäften

Jeder Mann, der auf sich hält

DOBB'S **Tabac** für die Pflege wählt!

In allen **Ryt** Parfumerien erhältlich



E. METTLER-MÜLLER AG RORSCHACH

Davos

lohnt eine Winterreise tausendmal

100 Sporthotels und Pensionen – 3 Skigebiete, über 40 Abfahrten – 2 Drahtseilbahnen – 3 Luftseilbahnen – 6 Skilifte – Skischule Davos-Parsenn, 120 Skilehrer – 2 Natur-Eisbahnen – 2 Curling-Rinks – 2 Eisschieß-Bahnen – Ausgebaute Schlittelbahn – Spazierwege im Winterwald – Schlittenfahrten – Gesellschaftliche, kulturelle und sportliche Veranstaltungen – Ausgezeichnetes Klima – Saison: Dezember bis April.

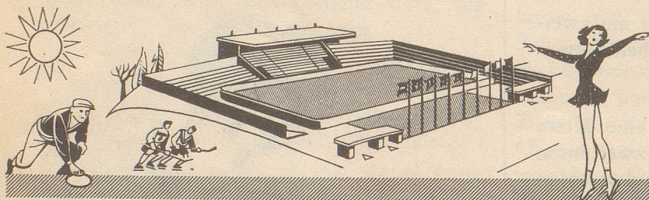
Im Januar vorteilhafter

Beachten Sie die Preisermäßigungen vom 8. bis 29. Januar 1961; diese sind in der Beilage des Davoser Winterprospektes beschrieben.



Neu: Kunsteis-Stadion

bis nach Ostern und im Sommer 1961 in Betrieb



Sporthotels	Betten	Tagespauschale (ohne Privatbad oder Dusche) ab Fr.	Sportpensionen	Betten	Tagespauschale (ohne Privatbad oder Dusche) ab Fr.
Belvedere, Platz	200	33.—	Aela, Dorf	35	20.50
Flüela, Dorf	130	30.—	Diethelm, Platz	28	20.50
Central, Platz	100	28.—	Pravenda, Platz	20	20.—
Europe, Platz	130	28.—	Theresia, Platz	20	17.—
National, Platz	90	28.—			
Rosenhügel, Platz	65	28.—	Garni-Hotels		
Schatzalp, Platz	160	26.50	Dischma garni, Dorf	30	16.—*
Seehof, Dorf	100	26.50	Maxim garni, Platz	20	13.50*
Terminus, Platz	95	26.50			
Anna-Maria, Dorf	50	20.—	Umgebung von Davos		
Bellavista, Platz	50	20.—	Terrasse, Clavadel	16	22.50
Bernina, Platz	45	20.—	Höhwaldhof, Wolfgang	10	22.—
Bolgenschanze, Platz	24	20.—	Post, Glaris	18	16.—
Sans-Souci, Dorf	30	20.—	Post, Frauenkirch	38	15.50
Stolzenfels, Dorf	35	20.—			
Alte Post, Platz	30	19.50	Touristenlager		
Belmont, Platz	35	19.50	Brauerei, Dorf	60	15.—
Braueri, Dorf	15	19.50	Terminus, Platz	130	15.—
Concordia, Dorf	38	19.50			
Löwen, Platz	32	19.50	Kinderheim		
Meisser, Dorf	32	19.50	Soldanella, Platz	22	10.—
Rinaldi, Platz	40	19.50			
Waldheim, Dorf	30	19.50			
Wettstein, Platz	30	19.50			
Slalom, Platz	30	19.—			
Sonnenberg, Dorf	30	19.—			
Villa Paul, Dorf	24	19.—			
Sofia, Platz (Halbpension)	33	23.50			

Tagespauschale: Zimmer, Heizung, 3 Mahlzeiten, Bedienung u. Taxen

* = Preis für Zimmer, Heizung, Frühstück, Bedienung und Taxen
° = Orchester im Hause

Auskünfte und Prospekte: Reisebüros, Hotels oder Verkehrsverein Davos

Gegen Rheuma-Schmerzen

Hexenschuß, Kreuzschmerzen, Gliederreißen, Nerven- und Muskelschmerzen, Gelenksteifheit, Ischias, hilft Einreiben mit **Balsam-Acht**. Die Wirkstoffe dringen sofort durch die Poren in die tiefen Gewebeschichten zu den Muskeln und Gelenken. Diese **Tiefenwirkung** ist die Ursache der raschen Schmerzlinderung. Machen Sie mit **Balsam-Acht** einen Versuch.

Die Originalflasche zu Fr. 3.25.



Balsam-Acht



In Apotheken und Drogerien

Hotel Bernina

gutes Kleinhotel
das ganze Jahr offen
Telefon 082 3 40 22
Christian Schmid, Bes.

Gepflegt sein, das ist kein Problem:
bei **Ryt** kauft man:

Arden FOR MEN



Der Kenner bevorzugt

**Vermouth
ISOLABELLA**
bianco a rosso

Bethli

Eine Handvoll Confetti

gesammelt aus dem Nebelspalter
112 Seiten. Fr. 6.75

«Ein gelungenes kleines Werk, das sich als Geschenk für Ihren saueretöpfischen Ehegespons, für gute Freunde, aber auch für Sie selber ausgezeichnet eignet. Der echte, feine Humor, der aus jeder Zeile dieses geradezu gute Laune ausstrahlenden Büchleins spricht, wirkt buchstäblich ansteckend.»

Schweiz. Metall- und Uhrenarbeiter-Zeitung

Föhnleidenden hilft

Mélabon

besonders wirksam
gut verträglich

**KRONE - UNTERSTRASS
ZÜRICH**

*Das Haus
des reisenden
Kaufmanns*

Schaffhauserstr. 1 Tel. 051/261688. Paul Wüger-Delaraageaz

Gesund und froh...!

dank dem
erfrischenden,
darmregulierenden
Abführmittel
Magnesia
S. Pellegrino

Saprochi AG Genf